

 **BLAUPUNKT**

## User Manual

使用说明书  
便携果汁杯



产品以包装内实物为准

*Enjoy it.*

*Enjoy it.*

吉爱普发展有限公司 (商标持有人)  
GIP Development Sarl (Trademark Holder)

制造商: 广东蓝宝智能科技有限公司  
Manufacturer: Guangdong Lanbao Intelligent Technology Co., Ltd.

服务热线: 400 931 0636  
Service Hotline: 400 931 0636

地址: 中山市南头镇尚义路8号首层之三  
Address: Unit 3, 1/F No. 8 Shangyi Road, Nantou Town, Zhongshan City  
[www.blaupunkt.com.cn](http://www.blaupunkt.com.cn)

便携果汁杯 BP-DD01

**PORTABLE JUICE  
BLENDER BP-DD01**

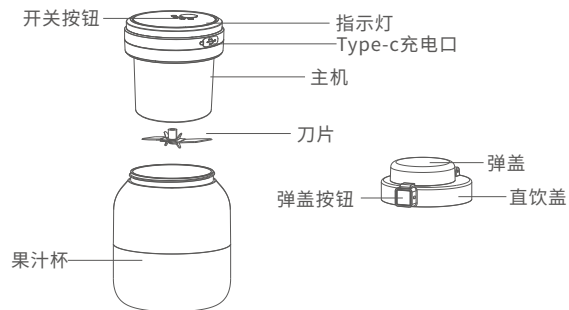
## 前言

感谢您选择本公司产品!为了避免错误使用带来伤害,请您仔细阅读说明书。

## 目录

- 1、部件及参数
- 2、使用方法
- 3、充电及电池养护
- 4、清洁
- 5、注意事项
- 6、常见故障和处理方法
- 7、指示灯
- 8、环保
- 9、保修

## 1、部件及参数



注:产品图片仅供参考,请以包装内实物为准!

产品名称	便携果汁杯
产品型号	BP-DD01
额定总容量	800mL
额定榨汁容量	500mL
额定电压	7.4V ---
充电电压	5V ---
额定功率	80W
充电电流	1A
电池容量	1300mAh*2
产品尺寸	113.5×113.5×152mm
执行标准	GB4706.1-2005.GB4706.30-2008

- 产品部件和参数可能会根据技术发展变更,因此可能和说明书有细微出入。在不影响您使用的情况下,不另行通知。
- 本页部件参数说明仅对在中国大陆地区销售的产品有效

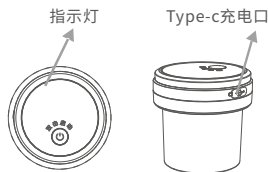
## 2、使用方法

- 1.取出搅拌杯,用食品洗涤剂清洗干净后晾干备用;刀座底部不适合用水冲洗及浸泡水中;主机外部用湿布擦干净。

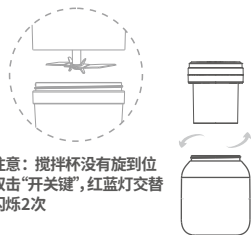


- 2.初次使用请确保电池充满电

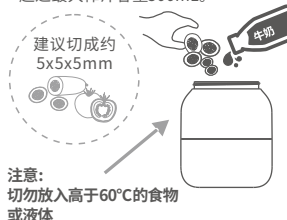
充电时红灯常亮  
充满电蓝灯常亮



- 4.倒置主机顺时针旋紧到搅拌杯上(旋紧后蓝灯闪烁5次)



- 3.水果洗净去皮去核,建议切成约5x5x5mm;加入水或牛奶至水位不超过最大榨汁容量500mL。



- 5.双击开关键启动产品;再倒置产品进行搅拌榨汁;当搅拌效果不佳时请再搅拌一次。



- 6.制作完成后将产品放正,旋开主机换上直饮盖,即可饮用。



### ! 温馨提示

(注:请使用5V=1A规格的手机适配器给本产品充电,由于部分品牌手机适配器对用电设备有识别限制,实际输出电压和电流达不到5V=1A;导致在充电过程中指示灯不亮,且充电时间延长,为避免造成此类问题,请使用正规渠道购买的5V=1A规格的通用手机适配器给产品充电)

- 7.负载工作最长时间为40秒,工作40秒后,停2分钟,连续工作2周期,必须停止15-20分钟,空载带刀转速18000r/min。

## 3、充电及电池养护

本产品使用高性能锂电池,具有良好的耐用性。电池是机器的重要部件,请您正确使用和保养。

- 首次使用时,请先充满电池。
- 过充过放对电池会产生极大损伤,请您在电量低时及时充电,并在充满后及时拔掉电源。
- 长时间闲置时,请先充满电后再保存。请至少每两个月对电池进行一次充放。
- 由于锂电池的特性,天气寒冷或炎热时,性能会有略微下降,此为正常现象。
- 为降低您的购买成本,防止资源过剩,本产品不配备充电头,请使用正规渠道购买的5V=1A规格的通用手机适配器给产品充电。

## 4、清洁

- 清洗前先确保搅拌刀停止运转。
- 请勿使用钢丝球、硬刷子等工具清洁产品表面。

- 主机可用拧干的湿布擦拭·请勿放在水或其它液体中清洗或浸泡以免器件损坏或产品漏电。
- 杯体内部及与食品接触部件请用水冲洗并及时擦干或晾干;请小心操作以免割伤。
- 产品长时间不使用时,请确保产品清洁、干燥,并放置于通风和干燥的地方,以免受潮,影响使用。
- 快速清洗:在搅拌杯中加入适量水,并安装到主机上,双击启动“开关键”工作5-10秒即可。

## 5、注意事项

### — 危险 —

- 不要将主机浸入水中,也不要自来水下冲洗。
- 不要将主机放入冰箱。

### — 警告 —

- 应照看好儿童,确保他们不玩耍本产品。
- 本产品不适宜肢体不健全或精神上有障碍或缺乏相关识别能力的人群使用(包括儿童),如此类人群使用,必须有负责他们安全的人员在旁指导或监督。
- 为了您的安全,必须使用由本公司提供的配件。
- 取出切割刀片,清空杯内食材和清洗期间应小心,避免刀片伤手。

### — 注意 —

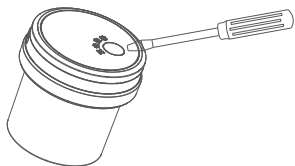
- 本产品仅限家庭用途,请勿用于商业用途。
- 切勿使用其它制造商生产的附件或部件。如果您使用了此类附件或部件并造成机器损坏,本产品保修失效。
- 使用前请确保产品外部干燥,并确认所有部件均正确安装到位。
- 使用完后,只有将电源关掉,并且刀片已停止转动,才能将透明杯体与底座分离。

- 在取出电池时,器具必须要断电。
- 电池应安全有效的处置。
- 为了避免误用带来的伤害,使用本产品前应仔细阅读使用说明书,并严格按照使用说明书明示之用途使用本产品
- 请勿在杯中放入过热食材或液体( $\geq 60^{\circ}\text{C}$ ),以免造成杯体爆裂,喷溅烫伤
- 本产品默认运行一次时长为40秒,请勿连续搅打,以免负荷过大引发导致电机热保护,影响寿命。请勿空转使用。
- 本产品设有过载保护功能,如因食材尺寸过大导致卡刀,产品会进行停机保护,红灯闪烁5次,红灯长亮10秒,旋开主机小心去除卡刀的食材后可以重新启动。(食材尺寸请按使用说明)
- 本产品仅用于搅打果蔬且需加液体,不可打五谷杂粮等硬物。
- 本器具不能给体弱,反应迟缓,或有精神障碍的人使用,除非在对其负有安全责任的人员的指导或帮助下安全使用,禁止无人照看的幼儿和残疾人使用本器具。
- 产品使用过程中主要配件、部件损坏,应停止使用,并请与本公司售后服务部门联系或直接到本公司指定的维修点进行维修,切勿自行拆卸,以免发生危险。
- 请勿将本产品放置高温、强磁、易燃、易爆气体等环境中,以免部件工作异常或发生火灾等事故。
- 请勿将本产品任何部件放入洗碗机、微波炉、消毒柜或超过 $60^{\circ}\text{C}$ 的热水中清洗或消毒,以免部件变形或损坏。
- 本产品内置锂电池,请注意以下事项:
  - a.请在电量不足时及时进行充电。
  - b.在低于 $10^{\circ}\text{C}$ 环境下或用电脑充电,速度可能变慢,属正常现象。
  - c.请将本产品 $0-40^{\circ}\text{C}$ 的环境中使用和储存。
  - d.如长时间不使用,请每隔三个月充一次电,以防电池损坏。
- 如产品废弃,请妥善处理,拆除电池并把正负两端分开包好,禁止把电池丢弃到垃圾桶。

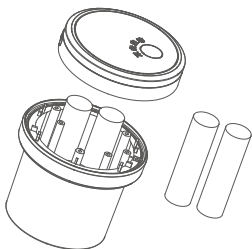
## 电池取出方法

- 1.在废弃器具前,必须将电池从器具中取出。
- 2.在取出电池时,器具必须要断电。
- 3.电池应安全地处置。

### 电池拆卸步骤



1.使用工具将主机撬开。(如图1)



2.将电池取出并安全地处置。(如图2)

## 6、常见故障和处理方法

本章列举了大部分您可能会遇到的问题,您可仔细阅读并尝试处理,如仍无法解决问题,请与本公司的经销商取得联系。

故障情况	原因	解决办法
无法开机或使用中停机并开关灯显示红灯长亮10秒	电量不足	请及时充电
使用时红灯快闪5次	卡刀	去除卡在刀片上的食材然后重新启动。
漏水	硅胶圈装配不到位或者杯身未拧紧。	重新装好硅胶圈,拧紧搅拌杯。
充电指示灯不亮	1.USB数据线连接不良。 2.由于部分品牌的手机适配器对用电设备有识别限制,实际输出电压和电流不到5V=1A。	1.检查USB数据线连接状态,确保连接正常。 2.请使用正规渠道购买的5V=1A规格的通用手机适配器给产品充电。

- 故障说明列举了大部分您可能遇到的情况,如您遇到的情况无法在列表中找到,请停止使用,并咨询本公司的经销商;
- 如您无法确定所使用的充电头是否符合标准,请咨询您的经销商获得建议;
- 任何情况下,都请勿自行尝试维修、改装等行为,这可能会威胁到您的使用安全和财产安全。
- 您可结合「指示灯」,相关章节更快地排除故障。

## 7、指示灯

- 充电指示:充电时指示灯为常亮红灯,大约3小时后充满电指示灯变换为蓝灯常亮。
- 温馨提示:本产品适合各类智能手机充电器充电,也可适用充电宝对本产品进行充电,充电一次3小时,可鲜榨果汁约8次,感谢您的使用。

## 8、环保

当您弃置本产品时,请不要与一般生活垃圾堆放在一起,请交由专门的处理机构回收本产品,这样做有利于环保。

## 《废弃电器电子产品回收处理管理条例》提示性说明

为了更好地关爱及保护地球,当用户不再需要,此产品或产品寿命终止时,请遵守国家废弃电器电子产品回收处理相关法律法规,将其交给当地具有国家认可的回收处理资质厂商进行回收处理。



此标志,指示此产品在使用寿命结束后,不能当作一般家庭废物处理。请咨询当地政府,根据废物的分类进行回收处理,所以:处理废弃器具前先关机,将主机上盖的三颗螺丝拧松,打开主机盖取出电池送到当地具有资质的权威机构回收处理。用户不能自行更换电池。

## 食品接触材料信息表

本产品符合相应食品安全国家标准GB4806.1-2016要求,“食品接触用”材料及其执行标准的符合性信息说明如下:

部件名称	材质(牌号/成份)	执行标准	检测结果
刀座/杯盖/直饮盖	PP	GB4806.7-2016	符合标准要求
刀片组件	不锈钢(食品接触用)	GB4806.9-2016	符合标准要求
搅拌杯	PC	GB4806.7-2016	符合标准要求
密封件	硅胶	GB4806.11-2016	符合标准要求
吸管	PP	GB4806.7-2016	符合标准要求
	硅胶	GB4806.11-2016	

- 注: 1.特殊使用说明:请严格遵照说明书及产品所带附件资料使用  
2.本产品食品接触用部件包含在上表中,部分机型可能不含个别材料,以实际产品为准。

### 本表使用之产品

有害物质声明依据《电子电气产品有害物质限制使用标识要求》GB/T 26572-2011(也称为中国ROHS 2.0),以下部分列出了本产品中可能包含的有害物质的名称和含量。

本表格依据SJ/T11364的规则编制

O:表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在GB/T26572(IEC62321)规定的限量要求以下。

x:表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出GB/T26572规定的限量要求。但是上表中打“x”的部件其含量超出是因为目前业界还没有成熟的可替代的技术。

## 10 环保使用期限

该标志表示环境保护使用期限为10年。电子电气产品的环境保护使用期限是指电子电气产品中所含的有毒有害物质或元素不会向外部泄露或出现突然变异,并且电子电气产品的用户在使用该电子电气产品时也不会对环境造成严重污染或对人体、财产带来严重损害的期限。在环境保护期限内,请按照使用说明书使用本产品。

### 环保清单

依据中华人民共和国《电器电子产品有害物质使用管理法》规定,列出电器电子产品中可能含有的有害物质或元素的名称含量于以下表格中



部件名称	有毒有害物质或元素					
	铅(pb)	汞(Hg)	镉(cd)	六价铬(Cr(VI))	多溴联苯(PBB)	多溴二苯醚(PBDEO)
杯盖	O	O	O	O	O	O
底座	O	O	O	O	O	O
杯体	O	O	O	O	O	O
引线	O	O	O	O	O	O
PCB板	O	O	O	O	O	O
电池	O	O	O	O	O	O
电机	O	O	O	O	O	O
刀片	O	O	O	O	O	O
充电线-接头 白色塑料外皮	x	O	O	O	O	O
充电线-白色线皮	x	O	O	O	O	O
充电线-白色细 电线外皮	x	O	O	O	O	O
充电线-插头外皮	x	O	O	O	O	O
充电线-焊锡	x	O	O	O	O	O
电机-焊锡	x	O	O	O	O	O
PCB板-焊锡	x	O	O	O	O	O
PCB板-贴片电阻	x	O	O	O	O	O
PCB板-小PCB焊锡	x	O	O	O	O	O

## 保修条款

- ◎ 本产品自购买日起提供一年的保修服务，保修起始日期以所购产品的发票日期为准。在家庭正常使用情况下，非人为导致的破裂或损坏，购买者可带上保修卡、发票和损坏产品到指定维修点进行维修服务。

下列情况之一者，不属于免费维修范围：

- (1) 因使用、维护、保管不当造成损坏的；
- (2) 非承担三包维修者拆机造成损坏的；
- (3) 无三包凭证及无有效发票的；
- (4) 三包凭证与维修产品型号不符或涂改的；
- (5) 因不可抗力造成损坏的；

- ◎ 保修期自购买之日的发票日期为准。
- ◎ 超过保修期或不属于免费维修的，本公司都竭诚为您服务。

## 保修卡：

机型	
姓名	
住址	
电话	
· 购买日 年 月 日	· 销售店名、地址
保修期限 购买日起1年内	
修理事项	